



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Public Works and Government Services Canada
ATB Place North Tower
10025 Jasper Ave./10025 ave. Jaspe
5th floor/5e étage
Edmonton
Alberta
T5J 1S6
Bid Fax: (780) 497-3510

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)
Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada
ATB Place North Tower
10025 Jasper Ave./10025 ave Jasper
5th floor/5e étage
Edmonton
Alberta
T5J 1S6

| | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Title - Sujet Electrical Services | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation W6837-174233/A | Date 2017-12-19 |
| Client Reference No. - N° de référence du client W6837-174233 | Amendment No. - N° modif. 002 |
| File No. - N° de dossier PWU-7-40143 (023) | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWU-023-11272 | |
| Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale | |
| 2017-12-07 | |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-01-09 | |
| Time Zone Fuseau horaire Mountain Standard Time MST | |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Taylor (RPC), Ian | Buyer Id - Id de l'acheteur pwu023 |
| Telephone No. - N° de téléphone (780) 566-9487 () | FAX No. - N° de FAX (780) 497-3510 |
| Delivery Required - Livraison exigée | |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: | |
| | |
| Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre. | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Acknowledgement copy required | Yes - Oui | No - Non |
| Accusé de réception requis | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre. | | |
| Signature | Date | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | | |
| For the Minister - Pour le Ministre | | |

Cette modification à la demande de soumissions a été soulevée pour apporter les changements suivants:

Remplacez les barèmes de prix unitaires aux pages 73-34 de 89 par ce qui suit:

4. PRIX

L'offrant convient que les prix établis dans le tableau ci-dessous sont ceux mentionnés dans les sections 2 et 3 ci-dessus :

4.1 Barèmes de prix unitaires - Taux

BARÈME A) Première année

| Col. 1 | Col. 2 | Col. 3 | Col. 4 | Col. 5 | Col. 6 |
|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------|------------------|----------------------------|
| Article | Catégorie de main-d'œuvre, de matériel ou d'outillage | Unité | Heures/ quantité estimatives | Prix unitaire | Prix total estimatif |
| Taux horaire, y compris le temps de déplacement et les dépenses connexes. | | | | | |
| A | <u>Pendant les heures normales de travail</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 600 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |
| A | Commandes automatiques | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |

| | | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------|--------|-----------|
| B | <u>Main-d'œuvre, compris les frais de déplacement et tous les frais connexes durant les soirs, les fins de semaine ou les jours fériés pour les travaux d'urgence</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 30 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |
| A | Commandes automatiques | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| 4 | Équipement | | | | |
| a | Nacelle à flèche articulée, 125 pi, 4 roues motrices, pour l'extérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| b | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| c | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| d | Plateforme élévatrice à ciseaux électrique pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| e | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| f | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| g | Plateforme élévatrice à mât pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| h | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| i | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| C | Contractor's Mark Up on Allowance for unspecified material, replacement parts, required permits and certificates. Verification of Contractor's cost to be provided upon request of the Real Property Operations representative (\$10,000.00 + % mark-up) | % | \$10,000.00 | _____% | \$ |
| Total partiel A) : Montant total estimatif pour la première année, TPS/TVH en sus | | | | | \$ |

4.1 Barèmes de prix unitaires - Taux (suite)

BARÈME B) Année 2

| Col. 1 | Col. 2 | Col. 3 | Col. 4 | Col. 5 | Col. 6 |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------|------------------|----------------------------|
| Article | Catégorie de main-d'œuvre, de matériel ou d'outillage | Unité | Heures/ quantité estimatives | Prix unitaire | Prix total estimatif |
| | Taux horaire, y compris le temps de déplacement et les dépenses connexes. | | | | |
| A | <u>Pendant les heures normales de travail</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 600 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |
| A | Commandes automatiques | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| B | <u>Main d'œuvre, compris les frais de déplacement et tous les frais connexes durant les soirs, les fins de semaine ou les jours fériés pour les travaux d'urgence</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 30 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |

Solicitation No. - N° de l'invitation
W6837-184232/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W6837-184232

Amd. No. - N° de la modif.
001
File No. - N° du dossier
PWU7-40079

Buyer ID - Id de l'acheteur
PWU066
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

| | | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------|-------|-----------|
| A | Commandes automatiques | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| 4 | Équipement | | | | |
| a | Nacelle à flèche articulée, 125 pi, 4 roues motrices, pour l'extérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| b | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| c | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| d | Plateforme élévatrice à ciseaux électrique pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| e | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| f | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| g | Plateforme élévatrice à mât pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| h | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| i | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| C | Contractor's Mark Up on Allowance for unspecified material, replacement parts, required permits and certificates. Verification of Contractor's cost to be provided upon request of the Real Property Operations representative (\$10,000.00 + % mark-up) | % | \$10,000.00 | ____% | \$ |
| Total partiel B) : Montant total estimatif pour la deuxième année, TPS/TVH en sus | | | | | \$ |

4.1 Barèmes de prix unitaires - Taux (suite)

BARÈME C) Année 3

| Col. 1 | Col. 2 | Col. 3 | Col. 4 | Col. 5 | Col. 6 |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|------------------------------------|------------------|----------------------------|
| Article | Catégorie de main-d'œuvre, de matériel ou d'outillage | Unité | Heures/ quantité estimatives | Prix unitaire | Prix total estimatif |
| | Taux horaire, y compris le temps de déplacement et les dépenses connexes. | | | | |
| A | <u>Pendant les heures normales de travail</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 2000 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 700 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 600 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |
| A | Commandes automatiques | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 1400 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 1000 h | \$ | \$ |
| B | <u>Main d'œuvre, compris les frais de déplacement et tous les frais connexes durant les soirs, les fins de semaine ou les jours fériés pour les travaux d'urgence</u> | | | | |
| 1 | Main-d'œuvre | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 100 h | \$ | \$ |
| 2 | Main-d'œuvre et matériel pour travaux de haute tension | | | | |
| a | Tarif du compagnon | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| b | Ouvrier | Par heure | 35 h | \$ | \$ |
| c | Matériel et camion-nacelle | Par heure | 30 h | \$ | \$ |
| 3 | Main-d'œuvre et matériel pour système de gestion de bâtiment | | | | |
| A | Commandes automatiques | | | | |

Solicitation No. - N° de l'invitation
W6837-184232/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W6837-184232

Amd. No. - N° de la modif.
001
File No. - N° du dossier
PWU7-40079

Buyer ID - Id de l'acheteur
PWU066
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

| | | | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------|-------|-----------|
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| B | Commandes Johnson | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| C | Commandes Seimens | | | | |
| 1 | Tarif du compagnon | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 2 | Ouvrier | Par heure | 25 h | \$ | \$ |
| 3 | Matériel | Par heure | 20 h | \$ | \$ |
| 4 | Équipement | | | | |
| a | Nacelle à flèche articulée, 125 pi, 4 roues motrices, pour l'extérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| b | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| c | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| d | Plateforme élévatrice à ciseaux électrique pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| e | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| f | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| g | Plateforme élévatrice à mât pour l'intérieur | Par jour | 200 jours | \$ | \$ |
| h | | Par semaine | 40 semaines | \$ | \$ |
| i | | Par mois | 1 mois | \$ | \$ |
| C | Contractor's Mark Up on Allowance for unspecified material, replacement parts, required permits and certificates. Verification of Contractor's cost to be provided upon request of the Real Property Operations representative (\$10,000.00 + % mark-up) | % | \$10,000.00 | ____% | \$ |
| Total partiel C) : Montant total estimatif pour la troisième année, TPS/TVH en sus | | | | | \$ |

Toutes les autres modalités et conditions restent inchangées.